

IZJAVA O SUKLADNOSTI

U skladu s Dodatkom III.B

Pravilnika o električnoj opremi namijenjenoj za uporabu unutar određenih naponskih granica (NN 41/2010)

LIDL Hrvatska d.o.o. k.d.

ADRESA: Bani 75, 10010 Zagreb

MATIČNI BROJ SUBJEKTA (MBS): 080434955

Pod punom odgovornošću izjavljujemo da je proizvod

| | |
|-------------------------------|--|
| Opis proizvoda: | GRIJALICA "SilverCrest" |
| Tipaska oznaka, model: | SKHL 1800 A1 (53238) |
| Proizvođač: | HOYER Handel GmbH (Zhongshan Cimchan Electrical Appliances Co., Ltd.) |

sukladan sa svim bitnim zahtjevima iz Zakona o tehničkim zahtjevima za proizvode i ocjenu sukladnosti, Pravilnika o elektromagnetskoj kompatibilnosti (NN 112/08):

HRN EN 55014-1:2008

HRN EN 55014-2:1997+A1:2003+A2:2009

HRN EN 61000-3-2:2008

HRN EN 61000-3-3:2009

Potvrda o sukladnosti - EMC izdana od CEI-IETA d.o.o. , broj: 1044028.

Pravilnika o električnoj opremi namijenjenoj za uporabu unutar određenih naponskih granica (NN 41/2010), odnosno primjenjenim normama:

HRN EN 60335-1:2005+A11:2007+A1:2008+A12:2008+A2:2008

HRN EN 60335-2-30:2005+A1:2008+A2:2008

HRN EN 62233:2008

Ispitivanje na električnu sigurnost provedeno u China KEMA Quality Ltd.
Guangzhou Branch, Test Report No. 4302267.50 od 27.08.2010.

Godina prvog stavljanja oznake sukladnosti: 10

Srđan Markov

ZAGREB, 03.11.2010.

Mjesto i datum

LIDL Hrvatska d.o.o. k.d.

Bani 75

10010 ZAGREB *Žig i potpis odgovorne osobe*

Ovlašten(a) od Ministarstva mora, prometa i infrastrukture, sukladno članku 17. stavak 1. Zakona o tehničkim zahtjevima za proizvode i ocjenjivanju sukladnosti (NN, 20/10) i članka 8. stavak 1. Pravilnika o elektromagnetskoj kompatibilnosti (EMC) (NN, 112/08 i 5/10) za obavljanje poslova ocjenjivanja sukladnosti električne i druge tehničke opreme s bitnim zahtjevima elektromagnetske kompatibilnosti (EMC), Klasa: UP/I-344-03/10-01/2, Urbroj:530-10-10-2 od 14. srpnja 2010.

POTVRDA O SUKLADNOSTI CERTIFICATE OF CONFORMITY

Broj: **1044028**

No.

| | |
|---|---|
| Opis proizvoda: <i>Product description:</i> | GRIJALICA "SilverCrest" |
| Tipaska oznaka, model: <i>Type Designation, Model:</i> | SKHL 1800 A1 (53238) |
| Podnositelj zahtjeva : <i>Applicant:</i> | LIDL Hrvatska d.o.o. k.d., ZAGREB |
| Proizvođač: <i>Manufacturer:</i> | HOYER Handel GmbH (Zhongshan Cimchan Electrical Appliances Co., Ltd.) |
| Vrednovana dokumentacija: <i>Evaluated Documentation:</i> | |
| Norme <i>Standards</i> | HRN EN 55014-1:2008 |
| | HRN EN 55014-2:1997+A1:2003+A2:2009 |
| | HRN EN 61000-3-2:2008 |
| | HRN EN 61000-3-3:2009 |
| | |
| | |
| Broj ispitnog izvještaja : <i>Test Report No.</i> | 4301950.50 |
| Izdan od : <i>Issued by</i> | China KEMA Quality Ltd. Guangzhou Branch |

Na temelju gore navedene dokumentacije utvrđeno je da gore navedeni proizvod udovoljava bitnim zahtjevima Pravilnika o elektromagnetskoj kompatibilnosti-EMC (Narodne Novine br. 112/08 i 5/10).

On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned product fulfils the essential requirements of the Regulation of electromagnetic compatibility-EMC (Official Gazette No. 112/08 & 5/10).

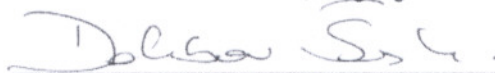
Nastale promjene u specifikaciji, tipu/modelu, komponentama, dizajnu, električnim značajkama proizvoda koje utječu na elektromagnetsku kompatibilnost uređaja moraju se prijaviti ovlaštenoj pravnoj osobi na odobrenje.

Any changes occur in the specification, type/model, components or the design, electrical construction which may influence on EMC of the product, shall be forward to certification body.

Zagreb, 04.11.2010.

Mjesto i datum
Place and Date

Dalibor Šošćarić, mag.ing.el.



Žig i potpis
Seal and Sign

OCJENA O SUKLADNOSTI ASSESSMENT OF CONFORMITY

Broj: 1044006
No.

| | |
|---|---|
| Opis proizvoda: <i>Product description:</i> | GRIJALICA "SilverCrest" |
| Tipska oznaka, model: <i>Type Designation, Model:</i> | SKHL 1800 A1 (53238) |
| Podnositelj zahtjeva : <i>Applicant:</i> | LIDL Hrvatska d.o.o. k.d., ZAGREB |
| Proizvođač: <i>Manufacturer:</i> | HOYER Handel GmbH (Zhongshan Cimchan Electrical Appliances Co., Ltd.) |
| Vrednovana dokumentacija: <i>Evaluated Documentation:</i> | |
| Norme <i>Standards</i> | HRN EN 60335-1:2005+A11:2007+A1:2008+A12:2008+A2:2008 |
| | HRN EN 60335-2-30:2005+A1:2008+A2:2008 |
| | HRN EN 62233:2008 |
| Broj i datum ispitnog izvještaja : <i>Test Report No and date of issue:</i> | 4302267.50 od 27.08.2010. |
| Ispitni izvještaj izdan od : <i>Test report issued by</i> | China KEMA Quality Ltd. Guangzhou Branch |
| ZAKLJUČAK <i>CONCLUSION</i> | |
| <p>Na temelju gore navedene dokumentacije utvrđeno je da su značajke gore navedenog proizvoda u skladu s primjenjivim zahtjevima gore navedenih normi.</p> <p><i>On the basis of the above mentioned documentation it is found that above mentioned product has been recognized to be in conformity with applicable requirements of the above mentioned standards.</i></p> | |
| NAPOMENA: <i>REMARK:</i> | |
| <p>Ovaj dokument je ocjena o sukladnosti proizvoda, a temelji se na izvještaju o ispitivanju. Za sukladnost svakog proizvoda iste tipske oznake kao i ispitivanog uzorka, isključivo je odgovoran podnositelj zahtjeva.</p> <p><i>This document is an assessment of conformity of product, based on safety test report. The applicant is fully responsible for conformity of product with the same type/model name.</i></p> | |
| Rok valjanosti: <i>Period of validity:</i> | 04.11.2015. |

Zagreb, 04.11.2010.

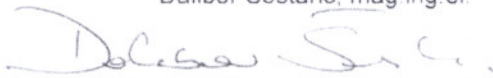
Mjesto i datum
Place and Date

M.P.
Seal



ieta d.o.o.
Zagreb, Božidarevićeva 13

Dalibor Šošćarić, mag.ing.el.



Potpis ovlaštene osobe
Sign

EG-Konformitätserklärung

EU-Declaration of Conformity

Hiermit erklären wir, dass die Bauart des nachfolgend bezeichneten Gerätes den unten genannten einschlägigen EG-Richtlinien entspricht und die Serie entsprechend gefertigt wird.

We herewith confirm that the appliance described below is in compliance with the governing EU-regulations as mentioned in this form and mass production will be effected accordingly.

| | |
|--|---|
| Artikelbezeichnung: <i>article description:</i> | Keramik Heizlüfter <i>Ceramic heater</i> |
| Warenzeichen: <i>brand name:</i> | SilverCrest |
| Artikelnummer: <i>model number</i> | SKHL 1800 A1 |
| Technische Angaben: <i>technical data's</i> | AC 220-240V / 50Hz, 1800W |

Einschlägige EG-Richtlinien: / *Governing EU-regulations:*

| | | |
|--|-------------|---|
| Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) <i>Electromagnetic compatibility (EMC)</i> | 2004/108/EC | X |
| Niederspannungsrichtlinie <i>Low Voltage Directive</i> | 2006/95/EC | X |

Harmonisierte EN-Fach- und Grundnormen / *Harmonized EN-standards and general standards:*

Der Artikel entspricht folgenden, zur Erlangung des CE-Zeichens erforderlichen Normen:
The article is in compliance with the standards mentioned below which are basic conditions to obtain the CE-mark:

| |
|--|
| EN55014-1:2006; EN55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN61000-3-2:2006; EN61000-3-3:1995+A1:2001+A2:2005; EN61000-3-3:2008 |
| EN60335-2-30:2003+A1:2004+A2:2007; EN60335-1:2002+A1:2004+A11:2004+A12:2006+A2:2006+A13:2008; EN62233:2008 |

2010-06-24 Hamburg
Datum Ausstellungsort
Date place of issue

Hansjörg Siede
Prokurist
general manager

HOYER Handel GmbH
Van-der-Smissen-Str. 1
22767 Hamburg
Telefon (040) 85 39 94 - 80
Telefax (040) 85 39 94 - 90